

하늘타리 블로그 <https://niigatahanultari.wordpress.com>

'하늘타리'를 포함한 3개국어 정보지의 블로그를 함께 운영하고 있습니다.  
 지면에 다 담을 수 없는 다양한 기사와 정보들을 블로그에서 만나보실 수 있으니 많은 관심과 구독 바랍니다.

## ❀ 니가타시 국제교류협회 행사·강좌 ①~⑤ ❀

\* 참가 시에는 마스크 착용 및 손소독 등에 협조를 부탁드립니다

### ① 한국 문화 이해 강좌 《한국의 주거 문화》

- 내용 한국의 주거 형태·집 구조·계약 방식 및 부동산 문제까지, 일본과 다른 한국의 주거 전반에 대해
- 일시 4/22(금) 14:00-15:00
- 장소 크로스팔니가타 403 호 강의실
- 강사 김은지 (니가타시 국제교류원)
- 정원 20 명 (선착순) · 참가비 무료
- 신청 4/6(수)부터 국제교류협회로 전화

### ③ 프랑스 문화 이해 강좌 《자매도시 낭트(Nantes)의 매력》

- 내용 역사·문화·관광지 등 낭트 시의 다양한 매력 소개
- 일시 4/23(토) 13:30-14:30
- 장소 크로스팔니가타 5 층 교류홀 2
- 강사 듀랑 샤를 (니가타시 국제교류원)
- 정원 20 명 (선착순) · 참가비 무료
- 신청 4/6(수)부터 국제교류협회로 전화

### ② 니코팔 클럽 & 일본어 자원봉사 교실

#### <1> 니코팔 클럽 - 일본어 교실 (무료)

- 대상 일본어가 모국어가 아닌 초등학생~고등학생
- 일시 매주 수요일 09:30-11:30
- 장소 크로스팔니가타 308 호

#### <2> 니코팔 클럽 - 학습 지원 교실 (무료)

- 내용 공부 중 모르던 것, 숙제 등을 가져와주세요!
- 대상 외국 국적 및 다문화가정 아동·청소년
- 일시 매주 토요일 10:00-11:45 (※휴일: 16 일)
- 장소 크로스팔니가타 4 층 세미나실

#### <3> 니가타시 일본어 자원봉사 교실 일정

홈페이지에서 확인해주세요! (QR⇒)

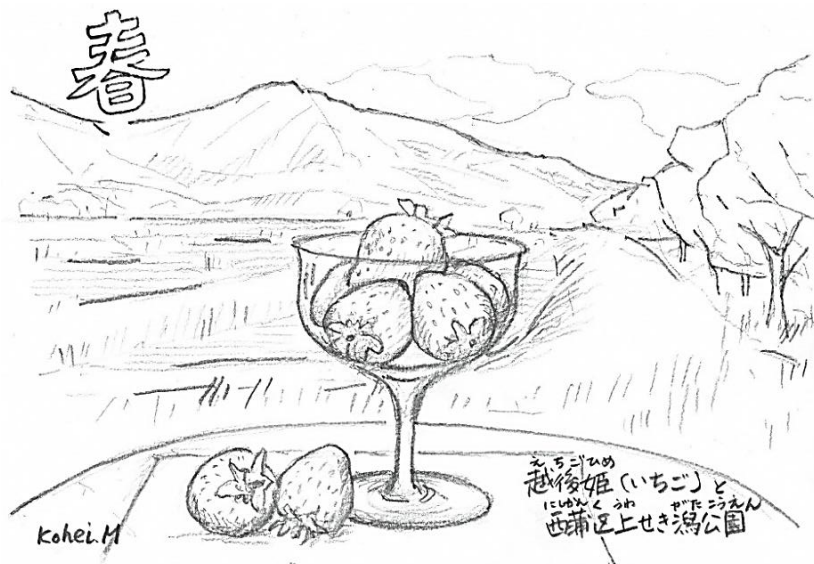


### ④ 변호사 무료 상담회

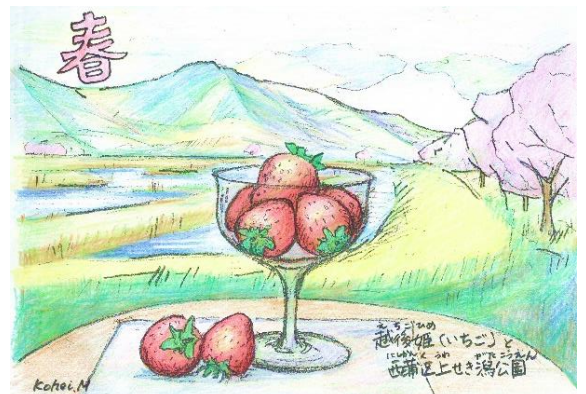
- 내용 노동 문제, 계약 문제, 결혼·이혼 등 다양한 상담
- 대상 외국인 및 외국인에 관계된 문제
- 일시 4/15(금) 13:00-17:00
- 장소 크로스팔니가타 2 층 상담실
- 정원 5 명 (선착순)
- 신청 국제교류협회로 전화 또는 메일  
 ※1 인당 40 분 상담 가능 ※통역 필요시 사전 신청

### ⑤ 중국 민예품전 《맥초화&자작나무 공예품》

- 내용 보리의 이삭 등으로 제작한 무형문화재 맥초화와 자작나무 껍질을 재료로 한 중국의 공예품 전시
- 일시 4/1(금)-4/26(화)
- 장소 크로스팔니가타 2 층 국제우호회관사무실 내 살롱



**니가타의 자랑거리 (색칠하기)**  
 니가타의 봄을 대표하는 풍경과 음식을 각자 좋아하는 색으로 색칠해보세요! (아래는 예시)



## 요리 교실

### <1> 봄맞이 양식 - 스파클링 와인과 어울리는 레시피

- 일시 4/21(목), 23(토) 24(일) 11:00-14:00
- 참가비 일반 3,800 엔 / 외국인·학생 1,800 엔 (1인)
- 신청 3일 전까지 아래 번호로 전화  
강사 우에노 (☎0250-24-6859)

### <2> 외국인을 위한 클래스 - 케이크, 카레, 샐러드

- 일시 4/9(토), 10(일) 11:00-14:00
- 참가비 1인 1,600 엔
- 신청 2명 이상이며, 3일 전까지 위 번호로 전화

## 봄 요리 레시피 《딸기 찹쌀떡》

### [재료] (8개 기준)

중간크기 딸기	8개	물	160cc
흰 팥소(白あん)	160g	설탕	70g
찹쌀가루(白玉粉)	100g	전분가루	적당량

- ① 딸기는 꼭지를 따고, 적신 키친타월로 표면을 닦아준다 (물로 씻으면 싱거워질 수 있어요!)
- ② 흰 팥소를 8등분 해 동그렇게 만든 후 ①을 감싸준다
- ③ 내열용기에 찹쌀가루를 넣고, 물을 조금씩 추가하면서 뭉치지 않도록 잘 섞어주다가 설탕을 넣고 더 섞는다
- ④ ③에 랍을 씌워 전자레인지에 3분간 돌린 후 꺼내서 잘 섞어준다. 전체가 투명한 색이 될 때까지 반복해 준다
- ⑤ ④를 꺼내 도마에 올리고, 표면에 전분가루를 뿌린 후 8등분 해서 ②를 감싸주면 완성!



## 캄보디아 활동 보고회&자선 콘서트

- 내용 캄보디아 거주·활동 경험 이야기 및 밴드 연주회
- 일시 5/14(토) 14:00-16:00 (13시부터 독립영화 상영)
- 장소 크로스팔니가타 4층 영상홀
- 정원 100명 (선착순)
- 참가비 무료 (신청 필요)
- 신청 니가타 불런티어 그룹 'Keep 스마일 재팬'  
산바야시(三林) keepsumairu@yahoo.co.jp

## 전문가 상담회



매주 화요일 13:00-17:00 교육상담(일·영·중·태·베트남어)  
 매월 두번째 화요일 13:00-17:00 입국수속상담(일·태·베)  
 매월 네번째 수요일 10:00-17:00 행정서사상담(일·중어)  
 홀수달 세번째 목요일 13:00-17:00 법률상담(일·영·스페인어·포르투갈어) (5/19, 7/21, 9/15, 11/17, 1/19, 3/16 예정)

- 상담 방법 방문·전화·메일·온라인
- 방문상담 장소 외국인상담센터 니가타 (토키멧세 2층)
- 문의·신청 니가타현 국제교류협회 (☎025-290-5650)  
※ 방문·전화·메일 상담은 예약 우선, 온라인은 예약 필수

## [신설] 마츠하마 일본어 자원봉사 교실

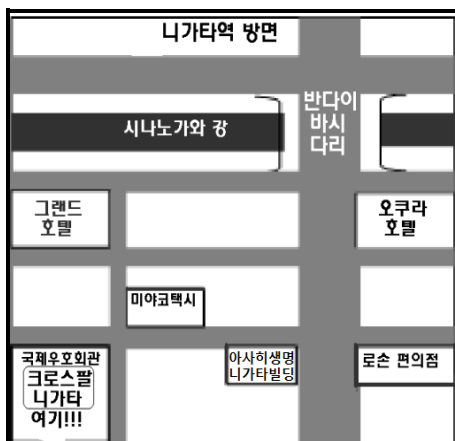
- 내용 일본어가 모국어가 아닌 사람을 위한 일본어 교실
- 일시 4/6(수)부터 매주 수요일 18:00-20:00
- 장소 기타구(北区) 커뮤니티센터
- 참가비 1개월 1,000 엔
- 문의·신청 상시 모집 / 하세가와 (☎080-4058-6640)

## 코로나 관련 정보 안내

- 코로나 검사
  - 유증상자: 주치의 혹은 '니가타현 진료·상담 센터'에 전화 (☎025-256-8275) \* 매일, 24시간 대응
  - 무증상자: 민간 약국 및 '니가타현 백신·검사 패키지 검사소' (☎025-256-8698) \* 매일, 09:00-17:00  
\* 상세: 니가타현 홈페이지(QR⇒) 
- 코로나 백신 접종 정보  
니가타시 홈페이지(우측 QR⇒) 
- 코로나 다언어 상담 핫라인 (☎025-256-8573)  
\* 24시간, 대응 언어 19개 (한국어 가능)

## 초등학생·중학생 취학 비용 지원

니가타시에서는 일정 소득 조건에 해당하는 가정을 대상으로, 초등학교·중학교에서 필요한 비용(학용품 구입비, 수학여행비, 급식비, 의료비 등)의 일부를 지원합니다.  
 각 학교에서 접수하므로, 학교 측으로 상담해 주세요.



## <니가타시 국제교류협회>

주 소 〒951-8055 新潟市中央区礎町通 3-2086 크로스팔니가타 2층  
 전 화 (025) 225-2727  
 팩 스 (025) 225-2733  
 E 메 일 kyokai@nief.or.jp  
 H P www.nief.or.jp  
 개 관 월-토 9:00-17:00  
 휴 관 일요일, 4/25(월), 4/29(금)  
**하늘타리는 홈페이지에서도 보실 수 있습니다**  
 편 집 김은지



♣ 니가타시 국제교류협회에서는 **한국어**, 영어, 중국어, 러시아어, 프랑스어로 상담에 대응하고 있습니다.

**매주 월-금 9:00-16:00** (예약 필요)

♣ 니가타시청 내 시민 상담실 (일본어)

☎ (025) 226-1025

**매주 월-금 9:00-12:00/13:00-16:00**

♣ 한국인 국제교류원 근무처

월·수·목: 시청국제과 (025) 226-1677

화·금: 국제교류협회 (025) 225-2727